



BUTLLETÍ MUNICIPAL DE L'AJUNTAMENT D'OLÉRDOLA

Tot és a punt per construir el dipòsit d'aigua potable a Daltmar

El Ple de l'Ajuntament s'ha adherit a les campanyes "Catalunya amb el Sàhara" i "Prou dones maltractades"

Com sempre en l'últim dimarts de mes, el passat 26 de maig va tenir lloc una sessió ordinària del Ple de l'Ajuntament, en què, com és habitual, tots els punts es van aprovar per unanimitat. El Ple va aprovar el plec de clàusules econòmicoadministratives que han de regir el concurs per a la contractació de les obres de construcció d'un dipòsit d'aigua potable a la urbanització Daltmar. Aquest projecte, segons va explicar l'alcalde, Josep Mir, té un pressupost de més de 14 milions de pessetes i havia quedat pendent d'execució en els darrers exercicis, i preveu la construcció d'un dipòsit amb 500 m3 de capacitat del qual ha de sortir la xarxa que subministrarà aigua potable a tota la urbanització. Els tràmits per a la contractació de les obres es faran per la via d'urgència, cosa que permetrà tenir les obres fetes abans d'acabar el proper estiu. Amb aquesta nova infraestructura, junt amb l'enllumenat públic que es va inaugurar el passat mes d'abril, Daltmar comença a tenir solucionada una part important dels serveis mínims. En relació també amb el subministrament d'aigua, el Ple va acordar demanar a la Junta d'Aigües la concessió administrativa de l'aprofitament d'aigües subterrànies del pou de Can Catantingues, pou que subministra l'aigua potable al poble de Sant Miquel.

En un altre dels punts de l'ordre del dia, es va acordar, mantenint-ne l'afectació, canviar l'ús de l'habitatge de mestres de Sant Pere Molanta per ser utilitzat com a espai propi de l'escola a partir del proper curs. En la mateixa sessió, el Ple de l'Ajuntament va acordar adherir-se a la campanya solidària "Catalunya amb el Sàhara", davant el camí d'esperança obert actualment

per resoldre el conflicte del Sàhara Occidental. En el text aprovat, tal com va explicar la regidora Ana M. Molero, es dona suport al referèndum d'autodeterminació amb les màximes garanties per a tota la població saharauí perquè s'apliqui escrupolosament el que lliurement decideixin els electors. A la vegada, l'Ajuntament va acordar fer una aportació de 80.000 pessetes a la campanya.

D'altra banda, el Ple de l'Ajuntament olerdolenc, davant les nombroses accions de violència contra les dones que s'han produït darrerament, s'ha adherit a la campanya "Prou dones maltractades", a través de la qual es vol promoure una sensibilitat social de rebuig contra els maltractaments envers les dones amb l'objectiu de prevenir-los, denunciar-los i evitar-los i aconseguir-ne l'eradicació.

Per la via d'urgència, el Ple va aprovar l'adjudicació del contracte del servei de conservació, recuperació, renovació i millora de les zones verdes i els jardins del municipi, així com el subministrament de materials, plantes i treballs diversos. Segons va explicar Josep Mir, en el concurs es va presentar una sola empresa, Fundació Tallers de Catalunya, a qui s'ha adjudicat el contracte, ja que la proposta s'ajusta al que es demanava en el plec de condicions, amb un preu una mica per sota del de sortida. Segons Mir, aquest contracte suposa regularitzar el que ja es tenia amb aquesta empresa, tot i que s'amplia el servei que cal prestar, i s'aconsegueix treure feina a la unitat de serveis municipals per poder dedicar el seu temps a altres tasques.

Es prepara un estiu com cap altre amb el Casal d'Estiu i el Casal Jove

Olèrdola té un nou plànol d'informació municipal

L'Ajuntament d'Olèrdola, amb la col·laboració de les empreses del municipi, ha editat un plànol actualitzat dels diferents nuclis de població i de les zones industrials. Aquest material està pensat, més que per als mateixos olèrdolencs, que normalment coneixen el municipi on viuen, com una eina per a aquelles persones que, ja sigui per motius de feina o per fer turisme i cultura, ens visiten i no tenen prou coneixement del territori per moure's per Olèrdola.

El nou plànol, que per a qui el necessiti és a disposició de tothom a les oficines municipals, inclou les diferents zones noves, amb els noms dels nous carrers, a partir de les quals han anat creixent els pobles del nostre municipi, així com el nou Polígon Industrial del Clot de Moja.

En el plànol trobareu senyalitzats i ubicats serveis com metge, farmàcia, escoles i zones esportives, a més dels equipaments i els serveis com oficines municipals, correus, casal d'avis, societats culturals, mercat municipal i punts d'interès arqueològic, turístic, cultural i artístic, entre d'altres.

A la vegada, el plànol també situa un nombre important d'empreses del municipi i les vies de comunicació (autopista, nacional 340, carreteres comarcals i eix Rossend Montané).

A banda dels anunciant, el plànol es completa amb una introducció amb les dades bàsiques del municipi, el nomenclàtor de carrers i una relació de telèfons d'interès, a més d'algunes fotografies representatives del municipi.

Inspecció tècnica de tractors i remolcs

El dimarts 21 de juliol, el departament agrícola d'ITEUVE CATALUNYA, entitat concessionària de la Generalitat, es desplaçarà a Olèrdola per efectuar la inspecció tècnica de la maquinària agrícola, concretament davant de l'Ajuntament a Sant Miquel. Les tarifes de les revisions són de 2.990 pessetes per tractor i 830 pessetes per remolc, amb l'IVA inclòs.

Prou
dones
maltractades!

Generalitat de Catalunya

ICD

CNDC

Saps què és el Residu Mínim? (I)

Residu Mínim és el nou projecte de gestió dels residus domèstics per a les comarques de l'Alt Penedès i el Garraf. Es va posar en marxa l'any 1995 i el gestiona la Mancomunitat del Penedès-Garraf. És un model basat en la preservació del medi ambient i en la recuperació dels materials de les deixalles a través de la participació ciutadana. Residu Mínim ha iniciat dues de les seves tres fases d'aplicació, per tal d'aconseguir recuperar i donar un tractament adequat a tots els materials de les nostres escombraries (que són molt diversos).

Aquestes fases són:

A. Les recollides selectives.

B. Les deixalleries.

C. La separació a la cuina de les matèries orgànica i inorgànica.

A.-Les recollides selectives:

- **Paper/cartró, vidre i llaunes:** els podem recuperar a través dels contenidors al carrer (blau, verd, groc, respectivament). És probable que els contenidors grocs, en la darrera fase del projecte, es reconverteixin en contenidors de paper o vidre, ja que les llaunes es recolliran en el cubell de materials inorgànics.

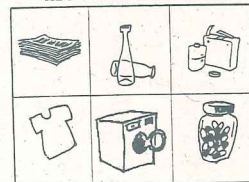
- **Piles i medicaments:** els podem recuperar mitjançant els contenidors situats als comerços (comerços que venen piles i farmàcies).

- **Els voluminosos:** estem parlant de mobles i trastos vells. El circuit de recollida és a través de l'Ajuntament, previ avís telefònic o en dies convinguts.

- **Roba:** podem donar-la perquè sigui reutilitzada a Càrites, l'Elim o bé a Engrunes.

MODEL DE RECOLLIDA SELECTIVA INTEGRAL RESIDU MÍNIM

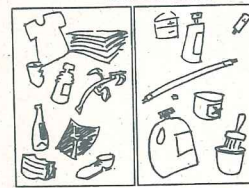
RECOLLIDES SELECTIVES



PAPER / CARTRÓ
VIDRE
ROBA
VOLUMINOSOS

PILES
MEDICAMENTS

DEIXALLERIA



PRODUCTES
RECUPERABLES
I RECICLABLES

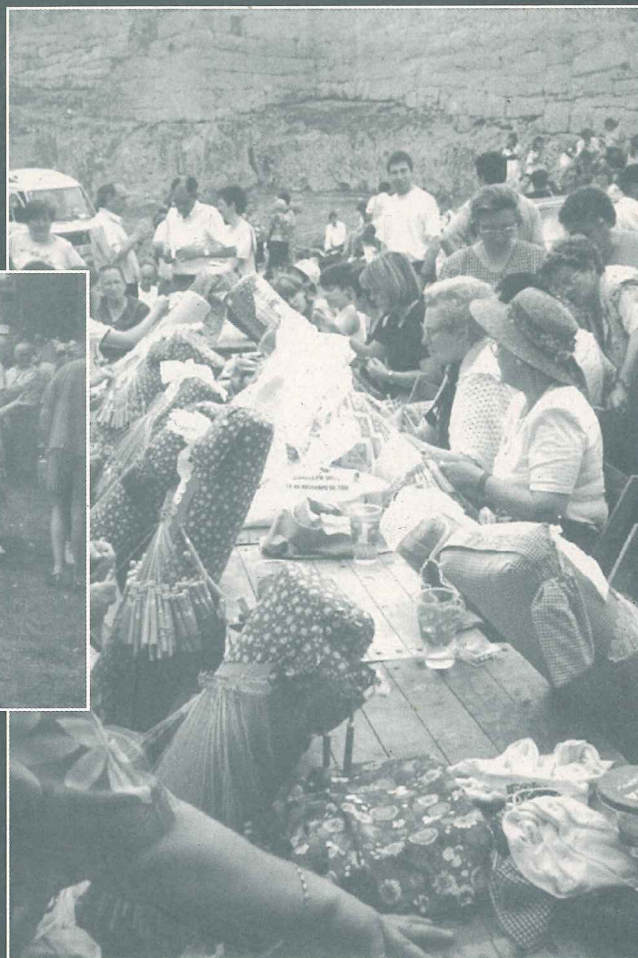
PRODUCTES
PROBLEMÀTICS



A partir del proper 30 de juny les oficines municipals de Moja i Sant Pere Molanta restaran tancades en el seu horari habitual d'atenció al públic. Des d'aquesta data, per a qualsevol gestió o consulta que hagueu de fer a l'Ajuntament, us haureu d'adreçar a Sant Miquel d'Olèrdola, en horari de vuit del matí a tres de la tarda.

El telèfon de l'Ajuntament és el 93 890 35 02.

Tot i el mal temps durant les hores anteriors a la celebració de la Trobada d'aquest any, durant el cap de setmana del 6 i 7 de juny es van poder dur a terme tots els actes previstos en el programa amb un èxit important de participació (acampada, gimcana, ball, cursa, balls populars...).



Aquest any, el Premi Rossend Montané el van rebre els grups de teatre del municipi: L'Arrel, de Sant Miquel d'Olèrdola, i El Folre, de Sant Pere Molanta.

Passeu un estiu com cap altre amb el Casal d'Estiu i el Casal Jove

Els responsables de les activitats per a nens i joves del Casal d'Estiu i Casal Jove, que es faran aquest estiu al nostre municipi, estan treballant fort per tal d'acabar de perfilar el programa de les activitats que es desenvoluparan entre els dies 1 i 31 del proper mes de juliol, exceptuant el dia 24, que és dia festiu a Olèrdola.

Aquest any el centre d'interès que s'ha triat i al voltant del qual es faran les activitats és el projecte Residu Mínim, de recollida selectiva dels residus sòlids urbans, que es resumeix en "les tres erres": reducció del consum, recuperació i reciclatge. En aquest sentit, hi haurà el suport de l'equip que porta el projecte així com del material adient.

Els participants al Casal d'Estiu, entre 4 i 12 anys, estaran repartits en tres grups: petits, mitjans i grans, els quals realitzaran les activitats de deu del matí a una del migdia, en la seva majoria a les instal·lacions de l'escola Circell de Moja, però també a la piscina de Daltmar, com cada any, i en altres indrets del municipi. Tant els tallers com els jocs i les excursions que s'organitzen estan relacionats amb el centre d'interès. Així, es faran, per exemple, tallers de paper reciclat i de construcció amb material de rebuig, visites a la deixalleria i a la planta transformadora, es recollirà brossa i se separarà cada material o s'observarà si l'entorn està net o hi ha deixalles i de quin tipus. A banda d'això, els mitjans i grans aniran a l'Aqualeon, a més de passar tres dies de campaments a Creixell en un càmping a la platja. Els més petits aniran dos dies de colònies a Can Pere, una granja escola a Sant Pere de Ribes. També es participarà en algunes de les activitats que organitza la Diputació de

Barcelona dins les jornades de recreació esportiva.

El Casal Jove és obert a nois i noies d'entre 13 i 17 anys i l'horari dependrà de les activitats que es realitzin. Aquest grup farà acampada lliure durant una setmana a Castellar de n'Hug, anirà dos dies a Rialp per practicar esports d'aventura, ràfting i barranquisme, al pantà de Foix en bicicleta, a visitar la deixalleria i la planta transformadora en una sortida a peu i a visitar el centre històric de Barcelona, entre d'altres. Com veieu, un seguit de propostes atractives per passar un estiu divertit.

D'altra banda, aquest any, dins el Casal d'Estiu i el Casal Jove, es pintarà la paret exterior de la pista de Sant Pere Molanta, en cada grup farà un dibuix relacionat amb el centre d'interès.

Tots els participants en les activitats celebraran de manera conjunta tant l'inici, el dia 1 de juliol, al camp de futbol vell de Sant Miquel, com la cloenda del Casal d'Estiu i el Casal Jove, el dia 30 de juliol, a la pista de Sant Pere Molanta, amb una festa relacionada també amb el centre d'interès d'aquest any.

En l'organització i realització de les activitats d'estiu al municipi, hi treballen un total de 26 persones, entre monitors, ajudants i responsables.

El dia 25 de juny, a dos quarts de deu del vespre, es farà la reunió dels pares dels nens apuntats al Casal d'Estiu, i el dia 22 de juny, també a dos quarts de deu del vespre es farà la dels pares dels nois apuntats al Casal Jove. Les dues reunions tindran lloc al Centre Cívic de Moja.



CONSORCI PER A LA NORMALITZACIÓ LINGÜÍSTICA

QUAN ÉS ADEQUAT UTILITZAR ELS ARTICLES EN/NA?

Quan parlem, encara que no es fa a tot arreu igual, solem posar un article davant dels noms de persona. Diem *el Carles* o *en Carles* i no "Carles", sense article; o bé *l'Oriol* i *la Laia* i no pas "Oriol" i "Laia".

A diferència del castellà, aquest article no té cap matís de vulgaritat en català. Només dona

un to de familiaritat, que resulta inadequat davant de noms de personatges històrics i famosos, especialment estrangers, sobretot en la llengua formal. En la conversa informal és ben lògic que utilitzem aquests articles per més cèlebres que siguin els personatges.

Per aquesta raó, parlem d'unes *declaracions de Gorbaxov* i no "d'en Gorbaxov", d'una *actuació de Pau Casals* i no "d'en Pau Casals"; i així mateix, d'una *novel·la de Mercè Rodoreda*, de *quadres de Van Gogh* o de *les simfonies de Beethoven*.

D'altra banda, també ens trobem amb el dubte de fer servir en/na per traduir les formes castellanes "don/doña". En català no hi ha cap necessitat de copiar el tractament castellà "Don" ni tampoc l'estructura "Señor Don". No és correcte dir ni "Don Jordi Garriga" ni "Senyor En Jordi Garriga", perquè és un calc del castellà. N'hi ha prou de dir *senyor* o *senyora*, com a tractament universal. Aquest és també el criteri adoptat per l'Administració de la Generalitat en les seves relacions amb els ciutadans i les ciutadanes.

Antigament, el tractament de senyor només s'adreçava a Déu i al rei, perquè això equivalia a reconèixer que tenien dret a disposar del qui parlava. A qualsevol persona se li deia *En* o *Na*, com a tractament de respecte: *En Joan*, *Na Blanca*.

Però aquest tractament de cortesia es va anar afeblint fins a convertir-se en un simple article personal, que en alguns llocs, com per exemple a les Illes Balears, s'ha mantingut viu. Allà es diu: *na Joana* i *n'Antoni*. En resum, doncs, farem servir els articles *en/na* per a situacions de familiaritat i si és habitual en la nostra zona dialectal (si no, utilitzarem *el/la*), però mai davant de noms de personatges històrics o cèlebres ni com a forma de tractament.

Ciutadans en actiu

■ Els alumnes de l'escola **Circell de Moja**, per tercer any consecutiu, han guanyat un dels Premis Baldri Reixach convocats per la Fundació Jaume I i destinats a guardonar la tasca realitzada en favor del coneixement i la difusió de la llengua catalana. En aquest cas, els alumnes de l'escola, des dels més petits als més grans, han treballat els diferents aspectes i balls populars que conformen una festa major tal com es coneix a la nostra comarca. En concepte d'aquest premi, l'escola rebrà 100.000 pessetes per a l'adquisició de llibres en català per ampliar el fons de la biblioteca del centre. El lliurament de premis es farà el 14 de juny en una festa a l'Espluga de Francolí, per anar a la qual s'organitza una sortida des de l'escola per a tothom qui vulgui acompanyar els alumnes a recollir el premi.

■ El passat 26 d'abril, l'**Escola de Puntaires d'Olèrdola** va participar en la II Trobada de Puntaires de Roda de Barà amb un grup de disset alumnes. Va ser una festa lliure en què les participants van prendre coca i xocolata i van rebre diferents obsequis (pins, bolígrafs...), així com una peça decorativa de ceràmica i flors seques feta a mà. El passat 10 de maig, coincidint amb les festes de primavera de Sant Feliu de Llobregat, dinou alumnes van assistir a la II Trobada de Puntaires, les quals van ser obsequiades amb un record, una rosa i una invitació per a la 40a Exposició Nacional de Roses. La festa va acabar amb un vermut i el grup d'olerdolenques es va quedar a dinar a la ciutat per visitar a la tarda l'exposició de roses.

■ Les AMPA de les escoles **Rosend Montané i Circell** van organitzar una xerrada sobre les drogodependències a través del CAS, el Centre d'Atenció a les Drogodependències, de la Mancomunitat del Penedès-Garraf. Aquesta xerrada va anar a càrrec de Yolanda Moragues, psicòloga del CAS, i es va fer el passat 9 de juny a l'escola de Sant Pere Molanta. Per al proper mes de desembre està previst de fer una segona xerrada, complementària d'aquesta, en aquest cas a l'escola de Moja.

■ Els membres de la Comissió organitzadora han preparat una nova edició del **Firamerat de Sant Pere Molanta** per als propers 27 i 28 d'aquest mes. El programa d'actes aquesta vegada us arriba junt amb el butlletí d'aquest mes.

O
I

Accés a la Universitat 98

El dijous 16 de juliol a la tarda es donen a conèixer els resultats de la preinscripció universitària 1998.

Els serveis d'informació juvenil i, per tant, el SIAJ Alt Penedès-Garraf, us permetran conèixer al moment el resultat de la preinscripció, i podreu saber en quin centre us han assignat plaça per al pròxim curs.

Per tal d'oferir-vos un millor servei, el dijous 16 de juliol l'oficina del SIAJ a Vilafranca, al carrer de la Font, 43, obrirà de les quatre de la tarda a les vuit del vespre.

A partir de l'endemà, l'horari del SIAJ tornarà a ser l'habitual durant l'estiu, els matins de deu a dues.

Per fer la consulta, cal que porteu el vostre DNI.

Horaris dels serveis municipals

Oficines municipals

Sant Miquel: de dilluns a divendres de 8 del matí a 3 de la tarda.

Moja: els dimecres de 8 a 10 del matí.

Sant Pere: els divendres de 8 a 10 del matí.

Visites als regidors

Sant Miquel: els dilluns a les 8 del vespre.

Moja: els dijous a les 8 del vespre.

Sant Pere: últim dijous de cada mes a les 8 del vespre.

Metge

Moja: els dilluns, dimecres i dijous de 2/4 de 9 a les 11 del matí.

Sant Pere: els dimarts i divendres de 2/4 de 9 a 11 del matí.

Sant Miquel: els dimecres de 3 a 2/4 de 5 de la tarda.

Bibliobús

De 4 a 7 de la tarda.

Moja: 2on i 4rt dijous de mes.

Sant Pere Molanta: 1er i 3er dijous de mes.

ATS

Moja: de dilluns a divendres de 3/4 de 8 a 9 del matí.

Extraccions: els dimecres a les 8 del matí.

Sant Pere: de dilluns a divendres de 10 a 1/4 de 12 del matí.

Extraccions: els dimecres a les 10 del matí.

Sant Miquel: els dimarts i dijous de 2/4 de 12 a 12 del migdia.

Deixalleria

De dilluns a divendres, de 10 a 1 i de 4 a 8 del vespre.

Els dissabtes, de 9 a 2 i de 4 a 8 del vespre.

Serveis tècnics

Sant Miquel:

Arquitecte:

Dimecres, de 12 del migdia a 2 del migdia.

Aparellador:

Dilluns, dimecres i divendres, de 10 del matí a 2 del migdia.

Enginyer:

Dilluns, dimecres i divendres, de 9 del matí a 2 del migdia.

Telèfons d'interès

Oficines municipals

Moja 93 817 31 42

Sant Miquel 93 890 35 02

Sant Pere 93 892 07 49

Creu Roja 93 890 25 25

Farmàcia de Moja 93 890 36 19

Bombers 085

Guàrdia Civil 93 892 00 64

Vigilants Municipals 93 890 16 70

Hospital Comarcal 93 818 04 40

Escola Circell 93 817 14 52

Escola bressol Gotims 93 817 27 92

Escola R. Montané 93 818 18 44

Consell Comarcal de l'Alt Penedès 93 890 04 22

Deixalleria 93 743 14 82

Ràdio Olèrdola 93 817 28 25

Taxi Olèrdola 93 897 35 35

SIAJ 93 892 20 20